

به ناوی کوردستانی گهوره !

راقه‌ی وشه‌ی {گۆران} له تهرزوی زمانناسی دا (کورتە لیكۆلینه‌وه‌یه‌کی مه‌یدانی)

2003/8/5

ح. س. سۆران

soran909@hotmail.com

ب وون و مانای ته‌واوی گهلانی جیهان، له سه‌ر چه‌ند کۆله‌که‌ی پته‌و به‌نده، که ده‌توانم بلێم گرنگترینی ئه‌و کۆله‌کانه، کۆله‌که‌ی زمانه. هه‌ر به‌م پێوانه راسته‌قینه‌یه، پێویسته گرنگی هه‌ره زۆر به‌ زمانای کوری بده‌ین و بۆ راقه‌ کردن و په‌ره‌پێدانی، به‌ بنه‌وه‌شتی تی بکۆشین.

ئه‌گه‌ر زمان به‌ دیوارێک دابنێین، خشتی ئه‌و دیواره، وشه‌گه‌لی ئه‌و زمانه‌یه. جا، بۆ په‌ره‌پێدانی زمان، ده‌بێ له‌ ناسین و راقه‌ی وشه‌وه‌ ده‌ستی پێ بکه‌ین. که‌ من وه‌ک به‌رکولێکی زمانناسی، لی‌ره‌ دا راقه‌ی وشه‌ی {گۆران} تان پێشکەش ده‌که‌م، ده‌شزانم که‌ له‌ خزمه‌ت بیره‌م‌ندان و زمانناسان دا، ئه‌م کاره‌ی من وه‌ک ئه‌وه‌وه‌ وایه، که‌ ”مازو” به‌ دیاری به‌رم بۆ چیا‌ی زاگرۆس (یا زی‌ره‌ بۆ کرمان) :

راقه‌ی وشه‌ی {گۆران} :

ریشه‌ی وشه‌ی {گۆران}، له‌ وشه‌ی {گه‌ور} هوه‌ دێ و یانی {گه‌وره‌کان}، که‌ وشه‌یه‌کی کۆ {جهمع} ه و به‌ مانای زه‌رده‌شتیه‌ کان و مه‌زنه‌ کان. ئه‌م وشه‌یه‌ جارجار، بووشه‌ته {گا‌ور}.

وشه‌ی {گه‌ور}، له‌ زمانای کوردیه‌وه‌ چوه‌ته‌ نی‌و زمانای فارسیش و له‌ پاش که‌وتنه‌ به‌ر چه‌رخ‌ی ئالوگۆر (Morphology) بو‌ه‌ته {گه‌بر}، چون به‌ پێی یاسایه‌کی زمانناسی، ز وره‌یه‌ ئه‌و وشانه‌ی که‌ له‌ زمانای کوردیه‌وه‌ چوونه‌ته‌ نی‌و زمانای فارسی، ئه‌گه‌ر پیتی {و} یان تی‌دا بووبێ، ئه‌م پیته‌ {و} وه‌ له‌ زمانای فارسی دا، بو‌ه‌ته‌ پیتی {ب}، بۆ وینه‌ وشه‌ی {سێو}، بو‌ه‌ ته‌ {سیب}، وشه‌ی {شه‌و} بو‌ه‌ ته‌ {شه‌ب} و وشه‌ی {لێو}، بو‌ه‌ته‌ {له‌ب}.

وشه‌ی {گۆران} که‌ کۆی وشه‌ی {گه‌وره}، چووشه‌ته‌ نی‌و زمانای ترکی و له‌ زمانای ترکی دا به‌و ترکانه‌ی که‌ ئایینی پیرۆزی کوردی ئه‌هلی حه‌ق چوه‌ته‌ نی‌ویان و وه‌ریان گرتوه، ده‌لێن {گۆران}، یانی {گه‌وره‌کان}، چون ئه‌و کاته، ئه‌وان ئه‌م ئایینه‌یان به‌ ئایینی زه‌رده‌شتی یا شتیکی وا زانیوه و کتیبه‌ ئایینه‌کانیشیان، به‌ زاراوه‌ی {گۆرانی} زمانای کوردیه‌. ئه‌م ترکه‌ گۆرانانه، زۆر تر له‌ مه‌به‌ندی ته‌وریز، ئوسکو، بناو، میانداو، رووده‌ین، بوومه‌ین و ...، له‌ ئێران ده‌ژین.

وشه‌ی {گه‌ورک} یش، که‌ ناوی هۆزێکی مه‌زنی کورده، به‌ مانای {زه‌رده‌شتیه‌ چکۆله‌یه} و ئه‌م هۆزه له‌ ناوچه‌ی مه‌هاباد، سه‌قز و ... ده‌ژین و له‌ کۆنفرا‌سی پێنجه‌می نی‌و نه‌ته‌وی زه‌رده‌شتیان له‌ تاران، له‌سه‌ر ئه‌م مه‌به‌سته، زۆر باس کرا.

به‌ خه‌لکی ناوچه‌ی قۆزلوی هه‌وشاریش، له‌ رۆژه‌لاتی کوردستان، ده‌لێن کوردی {گۆران}.

وشه‌ی {گۆران} به‌ پێی بارودۆخی کات و جیگه‌، له‌ ناوچه‌گه‌لی کورده‌واری به‌ چه‌ند چه‌شن، که‌لکی لی وه‌رگیراوه، که‌ ئه‌مه‌ برێک له‌ نموونه‌کانیه‌تی :

{گۆران} به‌ مانای یه‌کیک له‌ زاراوه‌کانی زمانای کوردیه‌. ئه‌و کوردانه‌ی که‌ به‌م زاراوه‌یه‌ قسه‌ ده‌که‌ن، زۆرتر له‌ ناوچه‌گه‌لی پاریزگه‌ی کرماشان و ئیلام ده‌ژین. برێکی زۆر که‌میشیان په‌ره‌وازه‌ی ناوچه‌ی هه‌وشار، له‌ مه‌له‌به‌ی ساینقه‌لای رۆژه‌لاتی کوردستان بوون، که‌ پێیان ده‌لێن {که‌لۆری دیرامه‌دی}.

زوربهی کتیبه کانی ئایینی پیرۆزی ئەهلی حەقیش، بەم زاراوهیه نووسراون. زۆر له هۆنه‌رانی کوردیش بەم زاراوهیه، هۆنراوه‌یان نووسیوه، که ماموستا خانای قوبادی یه‌کیک له‌وانه‌یه.

له‌چهند ناوچه‌ی کوردستان، وشه‌ی { گۆران } وه‌ک وشه‌ی { مسکین } بو‌ئو کوردانه‌ به‌کارده‌برئ، وا له‌چینی خواره‌وه‌ی کۆمه‌لن، که ریزدار س. جی. ئیدمۆندس، له‌کتیبی کورد و ترک و عه‌ره‌ب دا (که من بپی ده‌لیم کتیبی کورد و کورد و کورد) ناماژه‌ی پی کردوه. بو‌ وینه‌ ده‌لین { گول و گۆرانی قوره‌به‌ران } .

وشه‌ی { گۆرانی } که به‌مانای به‌سته و گۆرانیه، له‌ وشه‌ی { گۆران } هوه‌ هاتوه و به‌مانای { وه‌ک گۆرانه } ، یانی وه‌کو سروودی گۆرانه‌کان یا زه‌رده‌شتیه‌کان وایه.

وشه‌ی { گۆران } نازناوی هۆنه‌ری تازه‌ وێژ و داب پاریزی مه‌زنی کورد، ماموستا عه‌بدو‌للا به‌گی گۆرانیشه، که ئه‌و نازناوه‌ی له‌ وشه‌ی پیرۆزی { گه‌ورگه‌ل } یا { گۆران } وه‌رگرتوه و یه‌کیک له‌ شازترین هۆنراوه‌کانی خۆی به‌ ناوی گه‌شتی هه‌ورامان نووسیوه، که به‌ یه‌کیک له‌ ناوچه‌ گرنگه‌کانی ژیا‌نی { گه‌وره‌کان } یا زه‌رده‌شتیه‌کانی زو ده‌ناسرئ.

له‌گه‌ل سپاس، ” سۆران ”

تیبینی کوردستان نیت:

ئهم نووسینه‌ بېروبو‌چونی نووسه‌ره‌که‌یه‌تی، کوردستان نیت لیبی به‌رپرسیارنیه‌.